



Overhoven

28e jaargang, no. 4, mei 2001

Overhovense raadsleden in beeld

Jos Schrijen

Pater Schreursstraat 1

Vertel eens in het kort uw levensloop?

Ik ben geboren in 1947 in Broeksittard. Toen ik zes jaar was, verhuisden wij naar de Rijksweg Zuid. In Ophoven bezocht ik de lagere school. Via de Ambachtsschool (metaalbewerking) kwam ik terecht op de M.T.S. te Heerlen, waar ik werktuigbouw studeerde. Daarna volgde een stagejaar en een cursus via PBNA machineconstructeur. In 1968 was mijn opleiding voltooid en ging ik werken bij ingenieursbureau Mestrom als tekenaar meet- en regeltechniek. Al vlug werd ik gedetacheerd bij de Hoogovens te IJmuiden. In 1969 ben ik gehuwd en ging ik met Rien in Wijk aan Zee wonen. Rien vond werk in het ziekenhuis in Heemskerk. In 1972 kwamen we terug naar Sittard en gingen in het Limbrichterveld wonen. Via het ingenieursbureau Mestrom kwam ik terecht bij Mestrom Projectontwikkeling. Zes jaar later stapte ik over naar make-laar Bert Schreurs. Inmiddels was in 1976 onze zoon Bert geboren. In december 1979 verhuisden wij naar Overhoven. In 1983 switchte ik naar keuringsinstituut Soba en drie jaar later naar DSM planologie. Wij deden bodemonderzoek in het kader van het milieuaktieplan. Als chemisch bedrijf liep DSM met dit plan voorop. In samenwerking met de Universiteit van Utrecht trachtten wij te komen tot een Geografisch Informatie Systeem, dat o.a. tot doel had de bodemkwaliteit in de verschillende grondlagen vast te leggen. Van 1990 was ik full-time wethouder tot april 1998. In januari 1999 kreeg ik een tijdelijke arbeidsovereenkomst bij de Provincie Limburg en werk aan het project NUBL voor vitalisering platte land.

Welke hobby's hebt u?

Eerste plaats: blaasmuziek. Ik ben sinds de oprichting in 1969 lid van H el en Valsj. De eerste kapel in Sittard was het Hermenieke, ons grote voorbeeld. Wij zijn de tweede kapel (qua leeftijd) en in de beginjaren repeteerden wij in de huis-



kamer van de familie Dirks op de Steenweg. In 1976 konden wij gebruik maken van het Phil-lokaal. Zodoende kwam ik met het Phil-virus in aanraking en werd lid van de harmonie. Tweede plaats: bergwandelen in Zuid-Limburg en Oostenrijk. De hoogste berg die Rien en ik bewandeld hebben heeft een hoogte van 3100 meter. Nu wordt dit minder, tweeduizend meter is hoog genoeg; ik word een jaartje ouder.

Snell Drukkerij Pasklaar

Voor Verantwoord Drukwerk

gelegenheidsdrukwerk (geboorte- en huwelijkskaarten)
zakelijk drukwerk
verenigingsdrukwerk
periodieken

kringlooppapier in allerlei soorten en maten
bijpassende kringloop-enveloppes
drukken met milieuvriendelijke(r) inkten

milieubewust en vriendelijk

overhoven 71 | 6136 eb sittard
tel. (046) - 420 01 25 | fax (046) - 420 01 51
e-mail pasklaar@antenna.nl

Op vakantie met één zorg minder?

Het Rabo TotaalPakket. Alles in één keer goed geregeld.

Met het Rabo TotaalPakket is alles in één keer goed geregeld. Een gouden Rabocard, 25% korting op de doorlopende reisverzekering... Terug van vakantie? Ook thuis maakt het Rabo TotaalPakket het u gemakkelijk, zo regelt u bijvoorbeeld bankzaken 24 uur per dag met Rabofoon en Telebankieren. Meer weten over deze en alle andere gemakken? Stap even binnen of maak per telefoon een afspraak.



Rabobank

www.rabobank.nl

Rabobank Sittard, Tempelplein 15, Sittard (046) 459 27 27

Derde plaats: fietsen met de Overhovense fietsclub "Het Ventiele Sjloukske". Ieder zaterdag fietsen wij al naar gelang de opgebouwde conditie veertig tot zeventig kilometer. Als we, naarmate het seizoen vordert, Zuid Limburg gaan opzoeken nemen we royaal de tijd om te pauzeren. In deze pauzes trachten wij dan gezamenlijk diverse problemen tot een oplossing te brengen.

Vierde plaats: lezen en televisie kijken is verplichte kost, die nodig is voor de dagelijkse werkzaamheden.



Wanneer bent u in de politiek beland?

In 1974 kreeg ik interesse in gemeentepolitiek naar het voorbeeld van mijn vader. Pa was raadslid-wethouder in Broeksittard en later van de gemeente Sittard van eind jaren dertig tot 1973. In 1978 kandideerde ik voor de eerste keer voor het CDA en werd in de raad gekozen. Van 1990 tot 1998 was ik wethouder met als bijzondere opdracht en op uitdrukkelijke wens van de raad het uitvoeren van het Regionaal Woonwageningenplan. Verder had ik in de portefeuille Openbare Werken, Milieu en Verkeer.

Het woord verkeer valt

U bent oprichter van de drempels in Hobbelhoven?

Ja, ja, daar kom ik dadelijk op terug.

Kan er buiten die drempels iets extra's voor Overhoven gedaan worden?

Natuurlijk heb je als raadslid extra aandacht voor je eigen wijk, maar als raadslid vertegenwoordig je alle inwoners van de gemeente. Je eigen omgeving kun je niet de voorkeur geven boven de andere wijken en kernen. Je let meer op het woonklimaat, de kwaliteit van de omgeving, dan voel je je zelf ook happy in die omgeving. Als bewoner word je ook vaker benaderd door eigen wijkbewoners dan door de rest, met uitzondering van de inwoners van Broeksittard. Ik heb extra aandacht voor de verkeers- en milieuaspecten.

Daar zijn die drempels weer, vertel op?

Het ministerie van Verkeer en Waterstaat zocht via de vertegenwoordiging in de Provincie naar pilot-projecten waarbij nieuw ontworpen verkeersremmende voorzieningen uitgetest konden worden. De gemeente meldde zich aan om aan dit project mee te werken. Criteria waren o.a.: woongebied minimaal 10 ha groot, een bepaald ongevalleerbeeld, sluipverkeer. Uit de bus rolden Overhoven, Baandert en het gebied ten oosten van de Tudderenderweg tot halverwege Vrangendael. De raadscommissie was dol enthousiast, want we kregen 80% van de kosten als subsidie retour van het Rijk. Maar er waren ook voorwaarden. Onzinnig was dat de straten waar weinig verkeer was ook "bedrempeld" dienden te worden. Denk aan de Kastelenstraten. Maar het was "alles of niets" dus in Overhoven kwamen de trapeziumvormige drempels. De raad stemde unaniem en er moesten ook drempels in andere wijken komen. Sittard bleef proefproject.

Zijn er nog ander aandachtsgebieden gerealiseerd?

Ja, door de komst van Industriepark Noord moest er een goede wisselwerking zijn tussen de (nieuwe) wijk Overhoven en het Industriepark Noord. Er kwamen veel nieuwe bedrijven, dus er moest een goede harmonie zijn tussen wonen en werken in diezelfde wijk. Het bedrijf dat de meeste hinder opleverde was Philips met de uitstoot; de mensen klaagden steen en been over die hinderlijke geur. In goed overleg is het probleem toen opgelost.

Ook de verkeersoverlast naar het Industriepark is grotendeels opgelost.

Verder ben ik steeds waakzaam wat onze wijk betreft. Ik ben geen lid van een Overhovense vereniging al hoewel ik zo'n zeventien jaar medewerker van de klokfeesten ben geweest. Persoonlijke problemen probeer ik tot een oplossing te brengen.

Hoeveel tijd wordt er aan politiek besteed?

Veel te veel! Ik heb vaste tijden op vaste dagen dat ik voor de politiek werk. Vijf uren op zondag, vier uren op maandag, drie uren op dinsdag, op vrijdag een uur en op zaterdag 2 uren. Daarbij komen de commissie en de raadsvergaderingen. Vanaf mijn tweede raadsperiode ben ik lid van de commissie stadsontwikkeling. Dit vraagt ontzettend veel tijd m.n. het bestuderen van plannen bijv. Hoe is dit plan over tien jaar, getoetst aan de kwaliteit van de woonomgeving. Je moet letten op de raakvlakken met het maatschappelijk gebeuren. Verder ben ik lid van de nieuwe commissie P.V.V. (Publiekszaken, Verkeer en Veiligheid).

Sinds 3 januari j.l. ben ik lid van het bestuur van het zuiveringsschap. In november van vorig jaar zijn voor de eerste keer hiervoor verkiezingen gehouden. Het zuiveren van het afvalwater is een kostbare zaak en het Schap waakt ervoor dat de kwaliteit van hoog gehalte is en blijft.

Tot slot, zijn er nog politieke wensen?

Ik hoop dat de mensen zich nu na de herindeling snel en goed thuis voelen in de nieuwe gemeente en dat de inwoners van de Nieuwe Stad de raad blijven zien als hun vertegenwoordigers en dat de afstand tussen politiek en burgers toch klein moet blijven, ondanks dat het nu een grote gemeente is. Een van de grootste wensen is dat de wijken en kernen hun eigen identiteit kunnen houden. Ik zal ervoor ijveren dat dit zo blijft.

LIMERICK

Het onweer heeft toegeslagen,
Flitsen, donderslagen en windvlagen.
De grip is kwijt
Op onze veiligheid
Ondanks overheidsnota's in deze dagen.

O.V.R. Hoven

ZIEKENDIENST OVERHOVEN

Om nog even terug te komen op onze Paasviering op Witte Donderdag het was weer een geslaagde en gezellige middag, die begon met de eucharistie, voorgegaan door Pastoor van Maanen.

De medewerking van het Dameskoor aan deze mis was zeer goed. Altijd weer boeit ons de muzikale uitstraling van deze zangeressen onder leiding van mevrouw Elie, die er een bijzonder geheel van weet te maken, dat de vergelijking met menig professioneel koor gemakkelijk kan weerstaan. Dank hiervoor en dat we hen nog menigmaal mogen beluisteren op onze vieringen!

De grote verrassing van deze middag was het optreden van de bekende conferencier, de heer Dieteren. De diverse liedjes en de verbindende tekst, geheel in dialect gebracht, sloegen bij de bezoekers goed aan.

Al met al was het een gezellige boel, niet in het minst door de versierde tafels met de kleurige paas-eitjes!

... En nu op naar het volgende festijn!!

Het gezamenlijke uitstapje naar HEPPENEERT, op woensdag 20 juni a.s.

Alle oudere parochianen worden hierbij uitgenodigd en zijn van harte welkom. U wordt van huis afgehaald en we verzoecken u om klaar te staan om uiterlijk 13.00 uur. Denkt U er wel aan, dat U zich tijdig aanmeldt, d.w.z. vóór woensdag 6 juni a.s. bij:

Mevr. Weekers, tel. 4518731 of mevr. Maessen, tel. 4513773.

We hebben ons reeds verzekerd van een aantal vrijwilligers met auto, om iedereen te vervoeren, maar mochten er nog meerdere zijn, die ons met vervoer willen helpen, dan zijn we daar zeer dankbaar voor!

In het mooie "kapelleke" beginnen we met de mis om 14.00 uur en daarna gaan we rechtstreeks naar de "Kaartridder", waar de koffie met vlaai en een belegd broodje wordt geserveerd.

Daarna hebben we nog een uurtje de tijd, om in de mooie tuin te wandelen en eventueel kaarsen of souvenirs te kopen en tussen half vijf en vijf uur vertrekken we weer naar huis.

En nu maar hopen, dat het mooi weer is op 20 juni en dat de mond-en-klauw-zeer crisis geen roet in het eten gooit!

Tot ziens ...

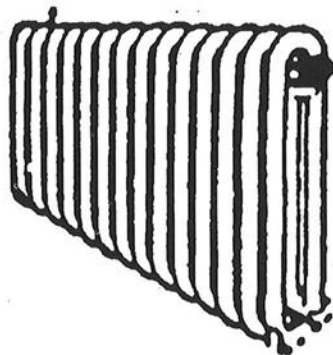
Ziekendienst Overhoven



GEZOCHT

Lieve oppas, liefst wat ouder en met ervaring, om een wisselend aantal buitenschoolse uren per week bij ons thuis op onze twee zonen van 5 en 9 te passen.
Tel. 4586249.

CENTRALE VERWARMING - GASINSTALLATIES



Fa. H. HAAS

RIJKSWEG NOORD 229
6136 AB SITTARD



Oos Kaar

grote en kleine zalen zeer geschikt voor:
vergaderingen, bijeenkomsten, feesten, koffietafels, bruiloften, enz.
Tevens is er een gezellig café

De accommodatie is geopend:
di, wo, do. en za. van 19.00 tot 02.00 uur
Vrijdag van 16.30 tot 02.00 uur
Zondag van 19.00 tot 01.00 uur
Maandag gesloten

Tel. 046-452 64 10

Voor informatie en reserveringen: telefoon 046 - 452 13 78

Parochiecentrum: Geldersestraat 37, 6136 AS Sittard

Tel. 046-4583023

Bereikbaar:

Maandag t/m vrijdag van 10.00 tot 12.00 uur

Pastoor J. van Maanen,

Heistraat 41, 6136 BA Sittard. Tel. 452 33 55

Postgiro 1035314; Rabobank 147635594

t.n.v. Parochie H. Hart - Sittard



Eucharistievieringen:
Dinsdag t/m vrijdag: 19.00 uur
zaterdag: 19.00 uur
zondag: 11.00 uur

WEEK VOOR DE NEDERLANDSE MISSIONARIS 27 MEI T/M 3 JUNI 2001

Zuster Luisa van Amersfoort vangt in de Filipijnse hoofdstad Manilla vrouwen op die jarenlang onder moeilijke omstandigheden in het buitenland werkten. Pater Paul Cuypers zet zich in Oost-Kameroen in voor Baka-pygmeëen, die voortdurend heen en weer migreren van het ondoordringbare oerwoud, hun oorspronkelijke woonomgeving, naar de "bewoonde wereld" waar betaald werk te vinden is. Missionaris Jan van der Hulst trok in de Derde Wereld als fabrieksarbeider op met mede-arbeiders, die van het platteland naar de grote stad werden gelokt, op zoek naar werk.

OP DE BRES VOOR MIGRANTEN

Pater Paul, zuster Luisa en pater Jan zijn missionarissen, die in hun missionaire werk regelmatig te maken hebben met migratie en de gevolgen ervan voor mensen. Miljoenen mensen verlaten huis en haard, alles achterlatend wat ze hebben en wat hun lief is. Ze gaan op zoek naar werk en een beter bestaan. Werkloosheid, uitbuiting en sociale ontworteling zijn vaak hun lot. Missionarissen trekken zich hun lot aan en strijden samen met hen voor hun rechten.

WEEK VOOR DE NEDERLANDSE MISSIONARIS (WNM)

De kerkelijke instelling Week voor de Nederlandse Missionaris (WNM) komt op voor het persoonlijk welzijn van Nederlandse missionarissen als Luisa van Amersfoort, Paul Cuypers en Jan van der Hulst. De WNM zorgt voor aanvullende uitkeringen voor kosten van levensonderhoud en voor zakgeld van missionarissen tijdens hun verlof, voor cursussen, kleine voorzieningen die missionarissen voor hun werk nodig hebben, lectuur en dergelijke. Ook financiert de WNM kosten van uitzending van missionaire lekenwerkers.

De WNM is een gezamenlijke actie van de bisschoppenconferentie en de religieuze instituten en staat onder voorzitterschap van bisschop Muskens. De organisatie van de Pinksteractie van de WNM is in handen van CMC, de Nederlandse katholieke missionaire ontwikkelingsorganisatie.

GRATIS VOOR DONATEURS: "OOST WEST, THUIS BEST?"

De ervaringen van zuster Luisa, pater Jan en pater Paul staan in het WNM-boekje 2001 "Oost west, thuis best." Donateurs van de WNM, die f 25,- of meer bijdragen aan de kerkcollecte of op giro 676/bank 64.45.33.676, kunnen het boekje gratis, telefonisch, schriftelijk of per e-mail aanvragen. WNM/CMC, Postbus 16442, 2500 BK Den Haag, Telefoon 070-313 67 00. E-mail : communicatie@cmc.antenna.nl

HET ORTHODOXE CHRISTENDOM

Bij een doop in de orthodoxe kerk wordt de dopeling helemaal ondergedompeld. Door de doop worden we immers met Christus begraven om als een nieuwe, herboren mens op te staan. Zo hebben we deel aan het geheim van het sterven en verrijzen van Christus.

NEUSVLEUGELS

De nieuwgedoopte wordt onmiddellijk daarna gezalfd (myronzalving), of het nu een kind is of een volwassene. De priester tekent met zalfolie het voorhoofd, de ogen, de neusvleugels, mond, oren, borst, handen en voeten met de woorden: "Het zegel van de gave van de Heilige Geest." Dit is voor de gelovige een persoonlijk Pinksteren: iedere gedoopte is een gezalfde (christos) en heeft de gave van de Heilige Geest in zich. Deze gave wordt tastbaar, het gehele lichaam rakend, meegedeeld.

In de westerse traditie is door de begieting in plaats van onderdompeling en door de beperking van de zalving tot enkel het voorhoofd de betekenis van het symbool verzwakt. Het lichaam doet er minder toe. In het Westen is men lichaam en ziel gaan scheiden.

"TEMPEL VAN DE HEILIGE GEEST"

In het christelijke oosten is sterk bewaard gebleven dat het lichaam een "tempel van de Heilige Geest" is. De diepe buigingen op de grond tijdens de Eucharistieviering, of aan het einde van het getijdengebed brengen overgave tot uitdrukking.

Iconen, relieken van gestorven heiligen, het zegekruis of het altaar worden gekust. Heel het lichamelijke en materiële bestaan is bestemd om geheiligd te worden.

God is mens geworden, omdat Hij ons lichamelijke bestaan uiterst serieus neemt. Daarom is er de verrijzenis van het lichaam en een transformatie van heel de geschapen werkelijkheid in een nieuwe hemel en een nieuwe aarde. Vanuit deze visie leer je met eerbied om te gaan met het milieu, met voedsel en met al het geschapene.

GEDOOPT

- 21-04-01: Charlotte Savelkoul, Grasbroekstraat 11
- 21-04-01: Veerle Savelkoul, Grasbroekstraat 11
- 22-04-01: Lena von Peij, Lisztstraat 8
- 28-04-01: Sven Ermans, Swentiboldstraat 13

OVERLEDEN

- 09-04-01: Sylvia van Schaik-van der Putten, Marshallstr. 26, 69 jaar
- 27-04-01: Lambert Göertz, correspondentie-adres: Lichtenbergstr. 7, 56 jaar.

NIEUWE GIDSEN VOOR EXCURSIES T.B.V. LANDSCHAPSPARK DE GRAVEN

Landschapspark De Graven kent sinds zaterdag 17 februari 2001 twintig gidsen met een natuur- of landbouwkundige achtergrond.

Op deze dag kregen zij een certificaat uit gereikt door wet- houder Jos Vroemen samen met Frans Kaptijns van Natuur- monumenten, Hub Bemelmans van de Milieufederatie Lim- burg, Leon Frederix van Landschapspark De Graven en Jet Joris van het NME.

In een cursus hebben ze geleerd wat er allemaal te zien en te vinden is in het natuurgebied dat deels nog aangelegd moet worden tussen Sittard, Geleen en Schinnen. Deze gidsen zijn inzetbaar voor het verzorgen van excursies in het gebied van Landschapspark De Graven. Het NNE coördineert deze excu- sies. Aan belangstellenden wordt gratis informatie verstrekt over de buitengebieden van de gemeenten Sittard-Geleen en Schinnen. Te denken valt daarbij aan de Schwienswei, het Limbrichterbos, het Danikerbos, de Geleenbeek of Rode Beek, natuurterrein Plinthos en ringoven, het hellinggebied van de Windraak/Puth, Watersley/Kollenberg, Wanenberg/ Heemtuin, de nieuwe boslocaties in het Middengebied en Lindenheuvel of de Muldersplas in Thul. IVN Sittard is bij deze gidsen goed vertegenwoordigd. Naast de bestuursleden Simon Koenders en Leon Schrijen is dat ook nog Dré Liede- kerken.

Voor inlichtingen en/of aanvragen van een wandeling kunt u contact opnemen met

Centrum voor natuur- en milieueducatie Tasveld Plinthos", Daniken 1, 6174 RA Sweikhuizen. Tel. 046-4758053, mobiel: 06-51851397.

E-mail: nme-wm@hetnet.nl

TUINTIPS

**WAE KOELKOP IS,
MÒT NOG KWAKKER WAERE**



*Hij die pas komt kijken,
moet geen grote mond hebben.*

Juni

- alle soorten bomen kunnen nu gezaaid worden.
- Alle vroegbloeiende heesters kunnen na de bloei gesnoeid worden. Late bloeiers in de winter!
- Bescherm uw kamerplanten tegen al te fel zonlicht; ze mogen nu ook naar buiten.
- Afgestorven bollen kunnen nu worden gerooid, op een koele, droge plaats bewaren.



**BAKKER
honings**

HEISTRAAT 30 - TEL. 046-4514709 - SITTARD
uw bakspecialist voor brood en banket



MYA de MAN

Schoonheidssalon voor hem/haar
Rijksweg Noord 193
6136 AB Sittard
Telefoon 046-4515988
e-mail: m.deman@home.nl

Voor informatie: zie onze website
www.schoonheidssalon-mya-de-man.nl

BEGRAFENIS- EN CREMATIEVERZORGING WAUBEN BV

Pater Chevalierstraat 6
6136 AX Sittard

Telefoon (046) 451 35 72



1926 - 2001
75 JAAR



EVEN TERLOOPS...

VOETBALVERENIGING DVO HOUDT JUBILEUMLOTERIJ

Voetbalvereniging DVO uit de Sittardse wijk Overhoven viert vrijdag 28, zaterdag 29 en zondag 30 september 2001 het 75-jarig bestaan. Hoogtepunten tijdens de herdenking van 4 dit jubileum zijn de wedstrijd tussen het oud Nederlands elftal (met diverse bekende spelers van vroeger) en een selectie van DVO (vrijdag) en een Limburgse avond met artiesten van eigen bodem (zaterdag). De festiviteiten vinden plaats in een feesttent in het sportpark van DVO.

In het kader van het jubileum wordt ook een loterij gehouden. De verkoop van de loten gaat een dezer dagen van start. Het is de bedoeling drieduizend loten tegen de prijs van vijf gulden aan de man (en uiteraard aan de vrouw) te brengen. Belangrijkste doelgroepen daarbij zijn de eigen leden en de inwoners van de wijken Overhoven, Baandert en Centrum. Daar zullen de loten huis-aan-huis verkocht worden. De hoofdprijs bestaat uit een reischeque ter waarde van duizend gulden. Daarnaast zijn nog diverse andere aantrekkelijke prijzen te winnen.

HALLO JONGENS EN MEISJES VAN DE BASISSCHOOL OVERHOVEN!

Dit is een berichtje over de zondagochtend kindernevendienst in de kerk van Overhoven tijdens de viering van 11 uur. Tijdens deze viering bestaat de mogelijkheid voor alle kinderen om onder begeleiding en toezicht van een aantal dames het eerste gedeelte van de heilige mis te beleven op een 'kindvriendelijke' manier. In de pastorie zijn we dan samen om te luisteren naar een verhaal dat wordt voorgelezen door een van de dames en meestal gaat het over de bijbelse boodschap van die zondag.

De lezing die meneer pastoor voorleest in de kerk voor de grote mensen is vaak met veel moeilijke woorden die jullie als kinderen nog niet zo goed begrijpen. Vandaar onze 'kindvriendelijke' manier. Daarna wordt er samen over het verhaal gesproken en vaak maken we nog een werkje dat bij het betreffende thema past.

Wij hopen dan ook dat wij nog lang kunnen doorgaan met dit vrijwilligerswerk. Wij vinden het zondags bij de kindernevendienst best gezellig en zo ook reeds vele kinderen uit Overhoven die vaker komen!

Ben je nieuwsgierig geworden en wil je er graag bij zijn dan zien we je zondags om 11 uur in de kerk bij de kindernevendienst! Tot gauw en tot ziens!

De dames van de kindernevendienst Overhoven

Tegenwoordig heeft bijna iedereen vanaf een jaar of zes een mobiele. De jongste jeugd belt elkaar al om wetenswaardigheden uit te wisselen. Waar het gesprek over gaat, dat geeft niets.

Als er maar gebeld wordt. Wanneer je op de zaak met de normale telefoon een zakelijk gesprek voert, begint de telefoon te piepen en te kraken. Jawel hoor, er komt privé een mobiel gesprek binnen en je hoort een disco-deuntje of de twaalfde van Beethoven, het mag ook Chopin zijn, maar irritant is het wel.

In de bioscoop is het ook vaak raak. Wanneer de film het einde nadert – de twee krijgen elkaar eindelijk – begint zo'n ding te rinkelen. Maar je bent gewaarschuwd en je kunt je voorbereiden op een fluisterend gesprek. Erger zijn die tril-telefoons, die in de broekzak zitten.

Opeens begint tijdens bovengenoemde liefdesscène je buurman zonder aanleiding hardop te praten in de trant van: "Truus ik zit in de cinema. Ik bel je straks terug!" Je schrikt je te barsten, zit er iemand in en tegen z'n eigen te mafkezen.

In de trein is het ook zo vervelend.

"Hallo met pappa, hoe is ie?"

Wat zeg je, spreek eens harder, ik zit tussen de rails. Ja, ben je televisie aan het kijken? Is het spannend? Schatje, geef me mama even.

Hallo Truus, met mij. Kom je me van het station halen; ik ben er om zes uur.

Goed, okée, doe! Tot dadelijk!"

Die gozer kan toch een fiets of bus naar huis nemen. Nee, hij moet zo nodig met de auto opgehaald worden. Wat een zacht ei, wat een verwende kwast.

Nee, dan ik, Ik loop dagelijks naar en van het station. Niks brengen of ophalen; lopen door regen, sneeuw en wind, want mijn echtgenote heeft de auto nodig om de kinderen van en naar school te brengen.

Beiden hebben zo'n mobieltje en bellen mijn vrouw als ze opgehaald kunnen worden. Gemakkelijk hè?

Einde van het verhaal: Even mijn vrouw bellen dat ze bij Albert Heyn een opwaardeerkaart voor mij koopt.

W.g. Hemmie

Stichting Wijkblad

E-mail-adres: wijkbladoverhoven@hotmail.com

L. Verhey, Geldersestraat 8, tel. 451 80 44

T. Maessen, Rijksweg Noord 195, tel. 452 55 58

J. van Eijk, Walborgstraat 3, tel. 452 23 17

G. Voet, Rolandsweg 2, tel. 451 88 89

H. de Man, Rijksweg Noord 193, tel. 451 59 88

T. Slangen, Rosmolenstraat 42¹, tel. 451 72 15



DE KINDERHOEK

Naam:

Maud Buscher

Hoe oud ben je?

Bijna 12

Wie is je beste vriend of vriendin?

Chantal en floor omdat ik er veel mee kan lachen en buiten spelen.

Wat vind je leuk in Overhoven?

Er zitten leuke kinderen in mijn klas

Als je een toverstokje had, wat zou je dan willen toveren?

Dat er geen oorlog meer is

Van welke clubjes ben je lid?

dwarsfluit jazz-ballet

Heb je nog andere hobby's?

24 games, t.v. kijken

Wat zou je het liefst voor je verjaardag krijgen?

Een fiets

Wat wil je later worden?

werken op een kantoor, schoonheids specialiste of kapster

Geschreven door Britt en Kim

VOLKSTUINVERENIGING SITTARD HEEFT NOG ENKELE TUINEN VRIJ IN DE BAANDERT

VOLKSTUINIEREN

Misschien ligt het niet aan de direct gunstige weersomstandigheden van de laatste weken, er zijn op het complex De Baandert nog enkele tuinen vrij.

De kosten per jaar van een tuin van 100 m² bedragen fl. 27,50 en van een tuin van 200 m² fl. 45,00

Inlichtingen bij de heer J. Seegers,
Hemelsley 107,
6136 HJ Sittard
telefoon 046 - 458 46 44

FITWORLD
SITTARD

- Fitness
- Tae-bo
- Spinning®
- Aerobic
- Zonnebanken

SCHRIJF JE NU IN

- Rijksweg Noord 38
- 6131 CL Sittard
- T (046) 458 45 17

Reebok

HDD SPORTS IMPORT

SCHWINN QUALITY

TECHNOGYM

www.Fitworld-sittard.nl

NIEUW MILIEUPARK IN SITTARD

Zaterdag 31 maart heeft milieu-wethouder Fred den Rooijen het nieuwe milieupark van de gemeente in Sittard op het Philipsterrein/Industriepark Noord Overhoven officieel geopend. Volgens de wethouder heeft het 10 jaar geduurd alvorens de vlag aan de Milieuparkweg in top kon. "Een milieupark met uitstekende brengvoorzieningen waar we trots op kunnen zijn. De gekozen plek is strategisch goed. De naaste buur wordt het Kringloopcentrum. De firma Eijkenboom, handel in oude metalen, ligt onder handbereik. We kunnen elkaar helpen en voor elkaar wat betekenen", aldus de wethouder. Ter herinnering aan de opening stak de wethouder de handen uit de mouwen bij het planten van een herinneringsboom. Voor de goede orde en ter herinnering van de oude garde in onze wijk: het milieupark is gevestigd op een terrein naast het voormalige DVO-terrein.

Op de openingsdag was iedereen welkom: nog niet om afval te komen brengen, maar wel om gezellig een kijkje te komen nemen. Jammer dat er zo weinig mensen weet hadden van de opening en open dag. Desondanks was het toch gezellig. Er reed een speciale 'trein' om belangstellenden het nieuwe bedrijventerrein te laten zien; voor kinderen was er een clown en de kapel 'Mem Sjoos' zorgde voor de nodige muzikale

omlijsting. Vanaf maandag 2 april is het milieupark, dat aangelegd is door Van Boekel Zeeland bv met als projectleider dorpsgenoot ing. Sjuul Willen, echt open. Op het voorterrein is plaats voor gratis afval zoals oud papier, kca, glas, kringloopartikelen, wit- en bruingoed en textiel. Aanbieders van andere soorten afval worden over een weegbrug naar een stortbordes geleid, waar het vuil naar soort kan worden gesorteerd en gestort. Hierna volgt nogmaals weging en vindt afrekening plaats.

De kosten bedragen twee gulden per 10 kilo met een minimum van vijf gulden. De aanbieder betaalt voor groen- en restafval, puin, bouw- en sloopafval, hout, geïmpregneerd hout, grond, oude metalen en asbesthoudend materiaal. Dit laatste moet bevochtigd dubbel zijn ingepakt in kunststof folie. Men mag maximaal twee autobanden per keer aanbieden. Het milieupark is open van maandag t/m vrijdag van 13.30 tot 19.00 uur en op zaterdag van 10.00 tot 15.00 uur. Huishoudelijk chemisch afval (KCA) kunt u doordeweeks tussen 13.30 en 18.00 uur brengen, op zaterdag van 10.00 tot 14.00 uur. Op feestdagen en dagen dat het gemeentehuis dicht is, is ook het milieupark gesloten. Uitzondering hierop is de periode tussen Kerstmis en Nieuwjaarsdag. De overslag aan de Handelsstraat verdwijnt.



van Boekel Zeeland bv

- Cultuurtechnische werken • Sport en recreatiewerken • Grond-weg-waterbouw • Graafmachineverhuur • Recycling
- Landinrichting en waterhuishouding

Voederheil 3
Postbus 3, 5410 AA Zeeland (N.Br.)
Telefoon: 0486-459000
Telefax: 0486-459099

OP STAP MET HET IVN

Fietstocht Hemelvaartsdag door Midden-Limburg

Datum: 24 mei
Vertrek: tussen 10.00 en 14.00 uur vanaf de Lunchroom Schrugers, Markt 27 te Sittard.

De organaties Milieugroep Sittard, GOS, IVN Sittard en IVN Munstergeleen organiseren samen voor de tiende maal een fietstocht voor een beter milieu en nadere kennismaking met de natuur.

Deze mooie jubileumfietstocht gaat door Broeksittard, Hillensberg, Jabeek, Tuddern, Nieuwstadt, Schipperskerk en Guttecoven. De route is 43 km. lang, maar kan op enkele plaatsen ingekort worden.

Ter gelegenheid van dit jubileum worden onderweg kleine presentjes uitgereikt.

De route met routekaart is bij de kraam voor fl. 2,50 te koop. Geldig legitimatiebewijs is nodig.

Deelnemen is voor eigen risico.

IVN Recreatieve wandeling over de Teverenerheide te Teveren Een nieuwe route in het Naturschutzgebiet (450 ha.)

Datum: zondag 27 mei 2001.
09.30 uur: vertrek parkeerplaats Paardestraat Sittard. Rijd dan via Tuddern en Jabeek naar de Markt in Schinveld. Aangezien een adres van de parkeerplaats bij de "Katharinenhof" op de Teverenerheide moeilijk te achterhalen is, gaan we dus eerst naar de Markt te Schinveld. 10.00 uur kunnen we dan gezamenlijk naar de "Katharinenhof" gaan om daar de auto te parkeren. Van daaruit begint de wandeling.

Begeleiding: de heer Mathieu en mevrouw Annie Weekers.

Duur van de wandeling: 2 uur.

Afstand: ongeveer 7-8 km.

Denk aan paspoort en degelijk, makkelijk en waterdicht schoeisel.

Het bijzondere van dit gebied is de afwisseling tussen heidevlaktes, moerasgebieden, zandvlakten en (vochtig) grasland. Men vindt hier een bijzondere en opmerkelijke biotoop met zeldzame dieren en planten, die elders door uitsterven bedreigd zijn. Men verzoekt wel uitsluitend op de paden te blijven een geen of goed aangelijnde honden mee te nemen. Het is verboden er te roken en de dieren te voeren. In het bos treft men hoofdzakelijk de Grove Den, die het (grenen-)hout levert voor de meubelindustrie. De Erica of Dopheide heeft zich hier het beste weten te handhaven. Na afloop van de wandeling kunnen belangstellenden nog in Schinveld bij een kopje koffie gezellig napraten.

GOJO
partyverhuur

G. Fijen

Dassenkuillaan 55
6162 JH Geleen
Tel. 046-4512651
06-51505171

Biertaps • glazen
• sta-tafels • feestverlichting
• partytenten • enz.
Desgewenst verzorgen wij ook uw drank!



Taxi Centrale Sittard

046 - 451 25 25

TOES
KOERIERS

Int. Airport service - Business Cars - Koeriersdienst - Groepsvervoer

Nieuwstadterweg 8 - 6136 KN - The Netherlands - fax. 0031 - (0)46 - 452 66 14
INDUSTRIE PARK NOORD SITTARD

APOTHEEK LIMBRICHTERVELD

DEMPSEYSTRAAT 34-36 TEL. 046 - 4528099

OPENINGSTIJDEN:

maandag tot en met vrijdag van 8.30 tot 18.00 uur

zaterdag, zon- en feestdagen van 11.00 tot 12.00 uur en van 17.00 tot 18.00 uur

SLAGERIJ R. SWIATALSKI



*ook warme en
koude buffetten*

Heistraat 32
OVERHOVEN
tel. 046-4529952

ROUSSEAU

Een begrip in KERSENBONBONS
met steel
PINDAROTSJES met echte chocolade
PRALINÉ TRUFFELS

Chocoladeverwerkende industrie
ROUSSEAU
Langs de Hey 11
Industrieterrein Noord-Sittard

Auto- en vrachtautorijschool

Norbert Ubachs

Tel. 046-4512514 / 06-53800970

Auto Volvo 460 met stuurbevoegdiging

Theorieboek

Theoriecursus CD-i systeem

Theorie-examen

10 rijlessen van 60 minuten

Voor: **f 550,00** Vervolglessen: **f 50,00**

- Tussentijdse toets bij CBR mogelijk
- Snelcursus mogelijk
- Vaste instructeur

Vrachtauto Mercedes

Theorieboek

Theoriecursus 6 avonden

Theorie-examen

10 rijlessen van 60 minuten

Voor f 1.095,00

Rijbewijs CE verzorgen wij met trekker-oplegger
Zelfde schakelsysteem als in vrachtauto
Prijswijzigingen voorbehouden

IVN Natuurwandeling rondom het complex van de Landscommanderij Kasteel Alden Biesen te Bilsen (B)

Datum: zondag 10 juni 2001.
09.15 uur: vertrek parkeerplaats Paardestraat Sittard.
10.00 uur: vertrek wandeling vanaf de parkeerplaats bij het kasteel Alden Biesen te Bilsen.
Gids: de heer Harry Gijsen.

Vlak over de grens bij Maastricht ligt de prachtige Landscommanderij; samen met het waterkasteel is het een juweel om te zien en een belangrijke toeristische trekpleister. In 1785 werd een begin gemaakt met het aanleggen van een fraai Engels landschapspark. Ook zijn er opnieuw aangelegde historische tuinen te bewonderen. De geheel opgeknapt landerijen en gebouwen bieden nu onderdak voor meerdere organisaties op het gebied van natuur, milieu, cultuur, historie en theater.

Recreatieve wandeling naar het gehucht Grijzegrubben en omgeving bij Nuth

Datum: zondag 24 juni 2001.
09.30 uur vertrek parkeerplaats Paardestraat Sittard.
10.00 uur vertrek wandeling vanaf de parkeerplaats bij de visvijvers van Grijzegrubben, Nuth.
Begeleiding: mevrouw Mya de Man.
Duur: 2 uur.
Afstand: ongeveer 9 km.

Vanaf de visvijvers passeren we een dierenpark en volgen de Platsbeek: er is hier een waar vogeleldorado: staartmezen, glanskopmezen, vinken, Vlaamse gaaien. Nadat we Terstraten bezocht hebben, passeren we een dassenburcht en komen aan in Helle. Terwijl we door de velden lopen, kunnen we luisteren naar het gezang van verschillende vogels. Wederom komen we in Terstraten en zien we enkele mooie vakwerkhuisen. We vervolgen onze weg en lopen Grijzegrubben binnen. Op onze weg door Grijzegrubben zien we in één straat huizen in diverse bouwstijlen: van spekboerderij en vakwerkhuis tot Scandinavische- en rijtjeshuizenstijl. Wederom passeren we een dassenburcht. Door de velden gaan we weer terug naar ons vertrekpunt.

Attentie:

- Voor alle IVN-wandelingen geldt, dat ook niet IVN-leden gratis kunnen deelnemen.
- Carpooling is mogelijk als er voldoende auto's op de parkeerplaats aan de Paardestraat aanwezig zijn.
- Deelnemen is altijd voor eigen risico.

GYM NA DE BEVALLING

Als de bevalling en de kraamperiode achter de rug zijn, gaat u het gewone leven weer oppakken. De opbouw van uw lichamelijke conditie kunt u het beste niet te lang uitstellen. Het is belangrijk om zo snel mogelijk weer fit te zijn. Thuiszorg Westelijke Mijnstreek start met deze nieuwe cursus die hierbij een goede hulp en stok achter de deur kan zijn. De cursus is bedoeld voor vrouwen die bij de start van de cursus minimaal 4 en maximaal 9 weken geleden bevallen zijn. De cursus bestaat uit 6 bijeenkomsten van elk 1 uur en vormt in, feite een geheel met de cursus zwangerschapsgymnastiek. Echter ook als u niet heeft deelgenomen aan de zwangerschapsgym, kunt u toch meedoen aan "Gym na de bevalling". In het programma is aandacht voor: het doen van

oefeningen, deze bevorderen het herstel van uw lichaam en dragen er toe bij dat u uw oude figuur en conditie weer terugkrijgt, praktische informatie over lichamelijke en geestelijke veranderingen na de bevalling, u ontvangt houdingsadviezen en leert op een juiste wijze tillen.

De cursus start op donderdag 7 juni aanstaande en vindt plaats te Geleen, Ruysdaellaan 4. Tijdstip: 20.45 tot 21.45 uur.

Voor de cursus vragen we een geringe bijdrage in de materiaalkosten van f 15,-.

Voor nadere informatie en aanmelding kunt u terecht bij Thuiszorg Westelijke Mijnstreek telefoon 0900 - 8806.

U kunt zich aanmelden voor de cursus tot en met 22 mei aanstaande.

PROGRAMMA BEZINNINGSHUIS REGINA CARMELI



Nederlandse vespers

elke maand op zondag na de 1e vrijdag:

17.00 u: Uitstelling van het heilig Sacrament, stille aanbidding

17.30 u: Vespers, Eucharistische Zegen

Jongerenweekend

Thema: Met Jezus op vakantie?

Leiding: zusters

Begin: vrij. 15 juni, 18.00 uur (avondeten)

Sluiting: zondag 17 juni, 14.00 uur

Bezinningsdag in stilte

Spiritualiteit van de liefde op de tonen van het Hooglied.

leiding: Mevrouw iny Driessen

Datum: zaterdag 23 juni van 10.00 - 17.00 uur

Kosten: fl. 15,00 (lunchpakket meebrengen)

Aanmelding, jaarprogramma en informatie bij:

Zr. M. Lamberta, Regina Carmeli

Kollenberg 2, Postbus 28

6130 AA Sittard

Tel. 046-452 53 80

E-mail: regina.carmeli@planet.nl

Kopij voor het volgende wijkblad kunt u tot uiterlijk 5 juni 2001 inleveren bij de heer H. de Man, Rijksweg Noord 193 of mailen naar wijkbladoverhoven@hotmail.com advertenties bij de heer G. Voet Rolandsweg 2 te Sittard. Het volgende wijkblad verschijnt op 22 juni 2001



- **FITNESS:**
voor verbetering van de spierkwaliteit en conditie
- **CARDIO-FITNESS:**
voor verbetering van de conditie en extra calorieënverbranding
- **BODY CONTROL:**
Sportief afslanken en figuurverbetering met blijvend resultaat.
- **VOEDINGSANALYSE:**
Voedingsadvies voor sporters en niet-sporters.
- **PEDICURE:**
Voetverzorging op afspraak.

FITNESSCENTRUM OLYMPUS

Steenweg 66A Sittard
Tel. 4582380 / 4518321

Hy

Henk Vorstermans
meubelstoffering - woondecoraties

*Een nieuwe woonwinkel
vol exclusieve meubelen,
decoratie-, cadeau-artikelen*

*Uw vertrouwd adres
voor het betere stoffeerwerk
van klassiek tot modern*

Nusterweg 119 (Industriepark Noord) Sittard
Telefoon (046) 451 84 61 Fax (046) 458 11 74

Ma. t/m vr. 9.00 - 18.00 uur,
donderdag koopavond, za. 10.00 - 17.00 uur

goudsmid

tom smeets



sieraden

- repareren
- graveren
- veranderen
- ontwerpen

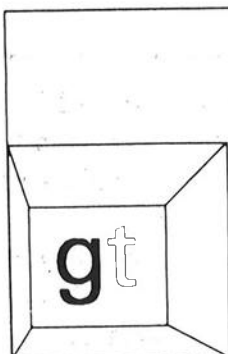
walborgstraat 1 - (overhoven) sittard
tel. 4520212



mart geers groep

- * grondwerken
- * kabelwerken
- * industrieel reinigingswerk
- * industriële hogedrukreiniging
- * specialistisch hijswerk

Overhoven 68, 6136 EG Sittard
Tel. 046-4519331, fax 046-4528877



*Guis
Timmermans*

herenmode

Paardestraat 17
6131 HA Sittard
Tel.: 046-526973